

INSTALLAZIONE - NORME DI SICUREZZA

installation - safety rules

ISTRUZIONI PER L'INSTALLAZIONE

- I mobili sono destinati ad ambienti interni.
- Far eseguire il montaggio a personale specializzato con adeguata attrezzatura.
- Aprire gli imballi con cura.
- Eseguire il montaggio a regola d'arte, seguendo scrupolosamente lo schema di montaggio.
- Prima dell'uso, assicurarsi che tutte le viti e bulloni siano serrati con cura.
- Tutte le serrature sono fornite con 2 chiavi. Si consiglia di tenerle separate.
- Sollevare e appoggiare con cura gli elementi sempre su un lato intero e mai su un solo spigolo.
- Smontare sempre i mobili prima di rimontarli in una nuova sede.
- Smaltire gli imballi di protezione esclusivamente tramite le strutture autorizzate a tale funzione senza disperdere il materiale nell'ambiente.
- Modifiche o riparazioni non autorizzate dal costruttore possono compromettere la durata, la stabilità, la sicurezza e l'estetica del mobile. Tali manomissioni fanno decadere automaticamente qualsiasi forma di garanzia.
- Mobili prodotti in tempi diversi possono presentare differenze di tinta o brillantezza dei materiali che li compongono e devono ritenersi accettate al momento dell'acquisto.
- E' da evitare l'esposizione diretta alla luce solare che può alterare la finitura di superfici, bordi e strutture metalliche dei mobili.

Gli imballi sono composti da: cartone, polistirolo, reggette in PVC.
Per lo smaltimento suddividere i vari materiali e utilizzare esclusivamente le strutture autorizzate a tale funzione.
Non disperdere il materiale nell'ambiente.

NORME DI SICUREZZA

- Il posizionamento dei mobili va fatto su un piano orizzontale stabile e appropriato dopo averne verificato la portata lasciando spazi di sicurezza per il passaggio. Prestare maggiore attenzione se si tratta di contenitori con ruote.
- Controllare che i mobili non siano a contatto con fonti elettriche, di termoregolazione o con passaggi d'acqua o altri liquidi.
- I cablaggi che passano attraverso i mobili, devono essere posti in opera da personale specializzato e collegati ad una messa a terra.
- Conservare i mobili in luoghi asciutti e lontano da finestre.
- Non versare liquidi sui mobili.
- Non accendere fiamme nelle vicinanze dei mobili.
- Non scalfire le superfici e i bordi.
- Non urtare contro oggetti o altri mobili o parti del corpo.
- Non trascinare mai i mobili.
- Non vanno mai applicati dei carichi concentrati che eccedano i test di laboratorio (è possibile richiedere i valori al produttore).
- Non sedersi appoggiarsi o salire sui mobili soprattutto se si tratta di mobili con ruote, penisole o angoli a sbalzo.
- Non lasciare aperte ante o cassetti.
- Non inserire parti del corpo nei cassetti, ante, guide, scorrevoli, serrandine.
- Non sollecitare ruote e parti in movimento con urti impropri.
- I contenitori classificatori vanno uniti lateralmente o superiormente con altri contenitori; se usati singolarmente vanno fissati a pavimento o a muro.
- I contenitori universali profondità 33 cm devono essere fissati a muro.
- Bloccare i cassetti prima di spostare il contenitore, non aprire mai più di un cassetto per volta.
- Aprire ante e cassetti usando le apposite maniglie.
- Verificare di trovarsi in posizione di sicurezza prima di aprire ante e cassetti. Sbloccare la serratura, non tentare di aprire le ante oltre l'angolo concesso dalle cerniere.
- Non appendere alcun oggetto su ante e cassetti.
- Non rompere le ante in vetro.
- Non utilizzare i mobili per nessun altro uso diverso da quello per cui sono stati costruiti.
- In caso di infortunio consultare immediatamente un medico.

INSTALLATION INSTRUCTIONS

- The furnitures are assign to you to inner atmospheres.
- To make to execute the assembly to staff specialized with adapted equipment.
- To open packs to it with cure.
- To execute the assembly to art rule, being followed scrupulously the assembly outline.
- Before the use, to make sure that all the lives and bolts are locked with cure.
- All the locks are supplied with 2 keys. It is advised to hold them separate.
- Lift and carefully place the elements always on one side and never on a single edge.
- To always take apart furnitures before rimontarli in one new center.
- Always dismantle it pack of protection exclusively through the structure authorize to such function without disperse the material nell' ambient.
- Modifications or repairs authorized from the constructor cannot compromise the duration, the stability, the emergency and the aesthetic one of the piece of furniture. Such manomissioni make to decay whichever shape of guarantee automatically.
- Furnitures produced in various times can introduce differences of ink or brilliance of the materials that compose them and must be thought accepted at the moment of the purchase.
- Direct exposure to sunlight that can alter the finish of surfaces, edges and metal structures of furniture should be avoided.

The packaging consists of: cardboard, polystyrene, PVC straps.
For disposal, divide the various materials and use only the facilities authorized for this function.
Do not dispose of the material in the environment.

SAFETY RULES

- The positioning of furnitures goes made on a stable and appropriated horizontal plan after to have some verified the capacity leaving spaces of emergency for the passage. Lend greater attention if draft of containers with wheels.
- To control that the furnitures are not to contact with sources electrical workers, of heat-regulating or with water passages or other liquids.
- The wirings that pass through furnitures, must be placed in work from specialistic staff and connect you to one grounding.
- To far away conserve furnitures in dry places and from windows.
- Not to pour liquids on furnitures.
- Not to ignite flames in the vicinities of furnitures.
- Not to scalfire superficial and the edges.
- Not to hit against objects or other furnitures or parts of the body.
- Not to never drag furnitures. - they never do not go applies you of cargos concentrates you that they exceed the laboratory tests (is possible to demand the values to the producer).
- Not to be based to lean themselves or to go up above all on furnitures if furniture draft with wheels, peninsulas or angles to jolt.
- Not to leave ante or drawers open.
- Not to insert parts of the body in the drawers, doors, guides, flowing, roller doors.
- Not to speed up wheels and parts in motion with hits improper.
- The file cabinets go advancedly joined laterally or with other containers; if used singularly they go fixed to pavement or wall.
- To block the drawers before moving the container, not opening never more than a drawer for time.
- The universal cabinets 17 1/4" depth should be fixed to the wall.
- To open doorsv and drawers using the appropriate handles.
- To verify to find itself in emergency position before opening ante and drawers. To unblock the lock, not to try to open the ante beyond the angle granted from the hinges.
- Not to hang some object on ante and drawers.
- Not to break off the doors in glass.
- Not to use furnitures for no other various use from that one for which they have been constructed.
- In accident case to consult a doctor immediately.

GUIDA AL CORRETTO USO DEI PRODOTTI

guide to the correct use of the products

CONTENITORI

Questo prodotto è progettato esclusivamente per un uso interno e per il contenimento di documenti, riviste, libri, raccoglitori tipo dox ed è possibile personalizzarlo con gli accessori presenti nel listino FUMU.

L'utilizzo improprio con apparecchi o con oggetti di diversa natura, potrebbero causare instabilità, rovesciamento e/o gravi danni.

Il montaggio, i successivi riposizionamenti devono essere effettuati da personale specializzato.

- Non muovere o spostare l'unità o la composizione quando è carica, perché potrebbe causare instabilità e il prodotto contenuto potrebbe cadere, rovesciarsi, e/o causare gravi danni.
- Non apportare al mobile modifiche tali da compromettere la stabilità della struttura;
- Non applicare alle ante dei mobili contenitori carichi verticali supplementari;
- In caso di fissaggio a muro verificare la resistenza alle forze generate;
- In assenza di diverse specifiche indicazioni riportate nelle istruzioni di montaggio in dotazione a ciascun articolo, non applicare ai cassetti aperti un carico superiore a 25 Kg.

CASSETTIERE

Questo prodotto è progettato esclusivamente per un uso interno e per il contenimento di documenti, riviste, libri, cancelleria, cartelle sospese formato A4 e A3 ed è utilizzabile unicamente con gli accessori indicati nel listino FUMU.

L'utilizzo improprio (es. sedersi o salire in piedi su di esse) o il posizionamento sul top delle cassettiere di oggetti o apparecchi di diversa natura potrebbe causare instabilità, rovesciamento e/o gravi danni.

Non muovere o spostare l'unità o la composizione quando è carica, perché potrebbe causare instabilità e il prodotto contenuto potrebbe cadere, rovesciarsi, e/o causare gravi danni.

- Non apportare al mobile modifiche tali da compromettere la stabilità della struttura;
- Non applicare alle ante dei mobili contenitori carichi verticali supplementari;
- In caso di fissaggio a muro verificare la resistenza alle forze generate;
- In assenza di diverse specifiche indicazioni riportate nelle istruzioni di montaggio in dotazione a ciascun articolo, non applicare ai cassetti aperti un carico superiore a 25 Kg.

SCRIVANIE

Questo prodotto è progettato esclusivamente per un uso interno e per l'utilizzo di computer, stampanti, fax, calcolatrici, telefoni ed è utilizzabile unicamente con gli accessori indicati nel listino FUMU.

L'utilizzo improprio con oggetti o apparecchi di diversa natura potrebbe causare instabilità, rovesciamento e/o gravi danni.

Il montaggio, i successivi riposizionamenti, lo smontaggio per lo smaltimento, devono essere effettuati da personale specializzato.

Conservare sempre le istruzioni di montaggio in dotazione all'articolo.

- Non applicare alla scrivania modifiche tali da compromettere la stabilità della struttura;
- Non applicare al piano un carico superiore a 65 Kg;
- Evitare l'uso improprio della scrivania (es. non salire in piedi sul piano).
- Le operazioni di elettrificazione e cablaggio delle scrivanie vanno effettuate da operatori specializzati.

NOTE GENERALI

Lo smontaggio per lo smaltimento deve essere effettuato da personale specializzato.

Conservare sempre le istruzioni di montaggio in dotazione all'articolo.

CABINETS

This product is designed exclusively for internal use and for the containment of documents, magazines, books, binders dox type and can be customized with the accessories shown in the list Fumu .

Improper use with equipment or objects of different nature, could lead to instability, overturning and \ or serious injury.

The assembly, the successive relaying must be performed by qualified personnel.

- Do not move or move the unit or when the composition is charged, because it may cause instability and content may fall, tip over, and \ or cause serious damage.
- Do not make any changes to the cabinet such as to jeopardize the stability of the structure;
- Do not apply to the doors of cabinets additional vertical loads ;
- In the case of wall mounting check the resistance to the forces generated ;
- In the absence of other specific instructions given in the installation instructions supplied with each product , do not apply to the drawers open a load more than 25 kg.

CHEST OF DRAWERS

This product is designed exclusively for internal use and for the containment of documents, magazines, books, stationery, suspension files A4 and A3 and may be used only with accessories shown in the list Fumu .

Improper use (eg. sit or stand on them) or placement on top of the cabinets of objects or equipment of a different nature could lead to instability, overturning and \ or serious injury.

Do not move or move the unit or when the composition is charged, because it may cause instability and content may fall, tip over, and \ or cause serious damage.

- Do not make any changes to the cabinet such as to jeopardize the stability of the structure;
- Do not apply to the doors of cabinets additional vertical loads ;
- In the case of wall mounting check the resistance to the forces generated ;
- In the absence of other specific instructions given in the installation instructions supplied with each product , do not apply to the drawers open a load more than 25 kg.

DESKS

This product is designed exclusively for internal use and for the use of computers, printers, fax machines, calculators, telephones and may be used only with accessories shown in the list Fumu.

Improper use with objects or equipment of a different nature could lead to instability, overturning and \ or serious injury.

The assembly, the successive relaying, disassembly for disposal, must be performed by qualified personnel.

Always store the installation instructions provided in article.

- Do not apply to the desk changes likely to affect the stability of the structure;
- Do not apply to plan a load of 65 kg;
- Prevent the misuse of the desk (ie not climb standing on the floor).
- The operation of electrification and wiring of the desks should be performed by skilled operators.

GENERAL NOTES

The disassembly for disposal must be carried out by qualified personnel.

Always store the installation instructions provided in article.

PULIZIA - MANUTENZIONE

cleaning - maintenance

SUPERFICI PIANE IN MELAMINICO

- Per la pulizia ordinaria di questo tipo di superfici, è consigliabile usare un panno morbido inumidito con acqua tiepida;
- Per la pulizia più incisiva può essere usato detersivo neutro non abrasivo, eventualmente sostituito da alcool, diluito in acqua secondo la proporzione: 20% detersivo neutro o alcool, 80% acqua;
- Asciugare subito le parti bagnate usando solo panni morbidi;
- Per i piani di lavoro fare attenzione a eliminare subito le macchie di inchiostro, caffè, limone, o qualsiasi altra sostanza che possa risultare aggressiva, per evitare che penetrino in profondità danneggiando le superfici;
- Si raccomanda di non usare mai prodotti abrasivi, oppure contenenti cloro, acetone, detersivi acidi, poiché altamente corrosivi.
- Evitare il contatto prolungato con acqua o con fonti di elevata umidità.

SUPERFICI IN METALLO VERNICIATO E ALLUMINIO ANODIZZATO

- Per la pulizia ordinaria di questo tipo di superfici, è consigliabile usare un panno morbido inumidito con acqua tiepida;
- E' consigliabile l'uso del panno con movimenti lineari e non circolari o incrociati;
- Per la pulizia più incisiva può essere usato detersivo neutro diluito in acqua secondo la proporzione: 20% detersivo neutro, 80% acqua;
- Per tutte le finiture, con particolare riguardo per quelle a effetto metallizzato, si raccomanda di non usare mai: prodotti abrasivi o contenenti cloro, acetone, solventi in genere, detersivi acidi poiché altamente corrosivi e possibile causa di processi di ossidazione delle parti metalliche inglobate con conseguenti insorgenze di macchie e/o alonature.

ECOLOGIA

- Mobile costruito con l'utilizzo di pannelli melaminici E1 a basso contenuto di formaldeide;
- Al termine dell'utilizzo, NON DISPREDERE NELL'AMBIENTE, affidare all'azienda comunale di smaltimento per il trasporto in discarica o riciclaggio.

FLAT SURFACES IN MELAMINE

- *For routine cleaning of such surfaces, it is advisable to use a soft cloth dampened with warm water;*
- *For more effective cleaning can be mild non-abrasive detergent used, optionally substituted with alcohol, diluted with water in the proportions: 20% neutral detergent or alcohol, 80% water;*
- *Dry immediately wetted parts using only a soft cloth;*
- *To work plans take care immediately remove ink stains, coffee, lemon, or any other substance that could result aggressive, as they may spill into deep, damaging the surfaces;*
- *It is recommended to never use abrasive products or products containing chlorine, acetone, acid detergents are highly corrosive.*
- *Avoid prolonged contact with water or sources of high humidity.*

SURFACES IN PAINTED METAL AND ALUMINIUM

- *For routine cleaning of such surfaces, it is advisable to use a soft cloth dampened with warm water;*
- *And 'advisable to use cloth with linear and non-circular or crossed;*
- *For more effective cleaning can be used neutral detergent diluted with water in the proportions: 20% neutral detergent, 80% water;*
- *For all finishes, with particular attention to those in metallic effect, it is recommended to never use: abrasives or products containing chlorine, acetone, solvents in general, acidic detergents as altamente corrosive and can cause oxidation of the metal parts embedded with resulting in outbreaks of spots and / or halos.*

ECOLOGY

- *Mobile built with the use of melamine panels E1 low formaldehyde content;*
- *After use, DO NOT RELEASE TO THE ENVIRONMENT, entrust the company to transport municipal waste disposal in landfills or recycling.*